



## КОНКУРС НА СОИСКАНИЕ СТИПЕНДИИ ДЛЯ ПРОХОЖДЕНИЯ УЧЕБНОЙ СТАЖИРОВКИ (SMS-IN) В УНИВЕРСИТЕТЕ КАДИСА (ИСПАНИЯ) В РАМКАХ ЕВРОПЕЙСКОЙ ПРОГРАММЫ МЕЖДУНАРОДНОЙ МОБИЛЬНОСТИ ERASMUS+ KA107

**Испанская версия документа превагирует по отношению к версиям этого  
документа на других языках**

**(Академический год 2017-2018)**

### I. ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

#### I.A. ЦЕЛЬ

Программа студенческой мобильности Erasmus+ KA107 дает возможность студентам из университетов-партнеров пройти учебную стажировку в Университете Кадиса (УКА) в течение второго семестра 2017-2018 академического года.

Студенты программы Erasmus+ KA107 получают стипендию для прохождения учебной стажировки, могут посещать занятия и пользоваться всеми возможностями, предлагаемыми УКА без дополнительных экономических затрат (исключение составляют мелкие затраты, обязательных для уплаты также официальными студентами УКА). Университет-партнер берет на себя ответственность признать все успешно пройденные учебные дисциплины, (согласно учебному соглашению) студентов по их возвращении. Программа студенческой мобильности Erasmus+ KA107 дает возможность студентам повысить свой зарубежный культурный опыт, узнать о других системах высшего образования и установить контакты со студенческой молодежью других стран, способствуя, таким образом, процессу международной интеграции.

Стипендия по программе студенческой мобильности Erasmus+ KA107 не покрывает все расходы студента, а представляет собой лишь экономическую помощь для оплаты возможных расходов, связанных с пребыванием за границей.

УКА заинтересован в сотрудничестве с университетами-партнерами в различных областях знаний, в особенности, в тех, которые утверждены его стратегическим планом по интернационализации. В **Приложении II** представлен перечень программ бакалавриата, магистратуры, аспирантуры и докторантуры с указанием приоритетных областей знаний.

#### I.B. ФИНАНСИРОВАНИЕ

**Стипендия включает:**

- Стипендию Европейского союза (*индивидуальная помощь*). Сумма стипендии рассчитывается исходя из страны-назначения. В Испании ежемесячная стипендия составляет 800 евро. Стипендия выплачивается за период от 3 до 5 месяцев (90-150 дней).

- Дополнительную выплату для оплаты дорожных расходов (*дорожный грант*). Дорожный грант рассчитывается в соответствии со следующими нормами:

|                  |           |
|------------------|-----------|
| 100 – 499 км:    | 180 евро  |
| 500 – 1999 км:   | 275 евро  |
| 2000 – 2999 км:  | 360 евро  |
| 3000 – 3999 км:  | 530 евро  |
| 4000 – 7999 км:  | 820 евро  |
| 8000 – 19999 км: | 1100 евро |

Сумма дорожного гранта рассчитывается исходя из дистанции между городами отправляющей и принимающей стороны (УКА). Для расчета дистанции можно воспользоваться приложением, пройдя по следующей ссылке:

[http://ec.europa.eu/programmes/erasmus-plus/tools/distance\\_en.htm](http://ec.europa.eu/programmes/erasmus-plus/tools/distance_en.htm)

Европейская комиссия установила ограниченное количество мест с полной стипендией по каждой программе. В свою очередь, УКА получил 276 мест на осуществление исходящей и входящей мобильности студентов, преподавателей и административного персонала, которые готов предложить странам-партнерам в соответствии с инструкциями Европейской комиссии. Запрещаются любые изменения в сумме и перераспределении денежных средств между разными странами. В **Приложении I** представлен список с количеством стипендий для каждой из стран-участниц данной программы.

## II. ТЕБОВАНИЯ И ПРАВИЛА ПОДАЧИ ЗАЯВОК

### II.A. ОСНОВНЫЕ ТРЕБОВАНИЯ ОТБОРА

Студент, подающий заявку, должен являться официальным студентом университета-партнера, с которым УКА подписал договор по программе студенческой мобильности Erasmus+ KA107, и пройти в своем вузе до подачи заявки как минимум 60 кредитов ECTS (или количество часов, которые соответствуют 60 кредитам ECTS).

Основные даты для подачи заявки по программе студенческой мобильности Erasmus+ KA107:

Регистрационный период: 1 февраля – 18 февраля 2018г.

Начало второго семестра: 19 февраля 2018г.

Конец второго семестра: 8 июля 2018г.

Студент должен пройти предварительный отбор в своем университете для получения возможности подать заявку в УКА.

### II.B. ПОРЯДОК ПОДАЧИ ЗАЯВОК

Студентам-соискателям стипендии по программе студенческой мобильности Erasmus+ KA107 необходимо представить следующий перечень

документов **в отдел международных отношений своего университета** (отдел международных отношений каждого университета вправе запросить любые дополнительные документы, не указанные в списке). Все документы из этого списка считаются обязательным условием участия в программе, за исключением документа №6, который предоставляется только в случае необходимости.

Обращаем внимание, что **все документы должны быть заполнены в электронном виде.**

1. Бланк-заявление (**Приложение III**).
2. Учебное соглашение Learning Agreement (**Приложение IV**).  
Пожалуйста, ознакомьтесь с основными правилами по заполнению учебного соглашения.
3. Копия заграничного паспорта.
4. Сертификат по испанскому или английскому языку (в случае если обучение студента будет осуществляться на английском языке).  
Языковая подготовка студента должен соответствовать как минимум уровню B1 согласно Общеввропейской системе по оценке владения иностранным языком (CEFR).
5. Для заявок по программам аспирантуры и докторантуры: краткий план-проект (максимум 3 листа формата A4), предполагаемый реализовать в течение своего пребывания в УКА, и мотивационное письмо.
6. В случае необходимости, представить справку от отправляющего университета с информацией о студентах из незащищенных слоев населения и студентах с ограниченными возможностями (инвалидность, образовательные и экономические трудности, культурные барьеры, проблемы со здоровьем, социальные и физические барьеры и др.). За дополнительной информацией рекомендуем обратиться к разделу 11 «Guía Erasmus+», версия 2 от 07/01/2016. ([http://sepie.es/doc/convocatoria/2017/erasmus-plus-programme-guide\\_env2.pdf](http://sepie.es/doc/convocatoria/2017/erasmus-plus-programme-guide_env2.pdf)).

## **II.C. СРОКИ ПРИЕМА ЗАЯВОК**

Дэдлайн приема **Номинационного письма** (Nomination letter) Приложение V по программе студенческой мобильности Erasmus+ KA107 в УКА: **7 ноября 2017 г.**

Дедлайн приема **онлайн-заявок** от номинированных студентов со всей необходимой документацией и прием всех документации студентов от университетов-партнеров на следующий адрес [gestion.ka107@uca.es](mailto:gestion.ka107@uca.es) : **17 ноября 2017 г.**

## III. ПРОЦЕДУРА ОТБОРА

### III.A. ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЙ ОТБОР В ОТПРАВЛЯЮЩЕМ УНИВЕРСИТЕТЕ

Процесс отбора студентов в отправляющем университете должен отвечать критериям открытости и равенства среди всех его участников. Специфические условия участия должны быть разработаны и опубликованы на официальном сайте отправляющей стороны, а также распространены посредством местных и региональных средств массовой информации.

#### Критерии оценивания в Университете-партнере

1. В первую очередь, будет оцениваться соответствие академической/исследовательской программы студента, что является ключевым требованием.
2. Студенты аспирантуры и докторантуры, чьи исследовательские проекты будут наиболее максимально отвечать приоритетным областям знания университета-партнера, получают 2 балла.
3. Студенты магистратуры, чьи исследовательские проекты будут наиболее максимально отвечать приоритетным областям знания университета-партнера, получают 1 балл.
4. Студенты, средняя оценка которых превышает 8 баллов (по шкале от 1 до 10), получают 1 балл.
5. Студенты, имеющие языковой сертификат уровня B2 (по английскому или испанскому языку, в зависимости от языка обучения в УКА), получают 1 балл.
6. Студенты, имеющие языковой сертификат уровня C1 (по английскому или испанскому языку, в зависимости от языка обучения в УКА), получают 2 балла.
7. Студенты, имеющие языковые сертификаты уровня B1 по другим иностранным языкам получают 0,5 балла за каждый из них.
8. Студенты, имеющие языковые сертификаты уровня B2 по другим иностранным языкам получают 1 балл за каждый из них.
9. Студенты-участники программ двойных дипломов и соуправления (бакалавриат, магистратура, аспирантура, докторантура) получают 2 балла.
10. Студенты-участники совместных исследовательских проектов (магистратура, аспирантура, докторантура) получают 2 балла.
11. Студенты из незащищенных слоев населения и студенты с ограниченными возможностями получают 2 балла.
12. Студенты, для которых данная учебная стажировка является первой в рамках программы Эразмус+ KA107, получают 1 балл.

## Рассмотрение заявок

Университет-партнер, получив всю необходимую документацию от студентов, приступит к процессу оценивания заявок, выбору и номинированию кандидатов. Университет-партнер может номинировать в основном списке столько студентов, сколько указано в межинституциональном договоре. Стипендии будут присуждены как полная стипендия, либо как «нулевая» стипендия в зависимости от количества стипендий, которые предназначены для каждого университета, распределение которых было осуществлено ранее. Данное количество стипендий будет зависеть в каждой стране от количества стипендий, выделенных на данную страну и от количества университетов-партнеров, которые участвуют в проекте в данной стране.

Вся информация касательно Межинституциональных договоров и поправок будет выслана непосредственно университету-партнеру.

Университеты-партнеры также могут номинировать резервный список студентов. В случае, если не все места стипендии будут покрыты, УКА проведет отбор из резервного списка по каждому университету.

Номинационное письмо (**Приложение V**), должно быть отправлено международным отделом университета-партнера на электронный адрес [gestion.kal07@uca.es](mailto:gestion.kal07@uca.es) до **7 ноября 2017 года**.

Номинационное письмо (**Приложение V**) должно содержать следующие пункты:

1. Информация об Университете-партнере.
2. Основной список номинированных студентов в убывающей последовательности по количеству полученных баллов.
3. Резервный список (если таковой имеется) номинированных студентов в убывающей последовательности по количеству полученных баллов.
4. Общее количество баллов, полученных каждым из номинированных студентов.
5. Электронный адрес каждого номинированного студента.
6. ФИО членов отборочной комиссии.
7. Перечень критериев, использованных в ходе отбора студентов.
8. Печать университета и подпись ответственного лица.

Как только международный отдел УКА получит данное номинационное письмо, он вышлет номинированным студентам по электронной почте указания, которые они должны выполнять, чтобы участвовать в конкурсе.

Студентам будет предоставлена неделя (**до 17 ноября 2017 г.**) для заполнения онлайн-заявления оформления всей необходимой документации.

Студенты должны предоставить все документы в **Международный отдел университета-партнера**, который, в свою очередь до **17 ноября 2017 г.** должен отправить все документы студентов на электронный адрес [gestion.kal07@uca.es](mailto:gestion.kal07@uca.es).

### **III.V. ОТБОР СТУДЕНТОВ В УКА**

В свою очередь, УКА, получив все необходимые документы номинированных студентов, а также номинационные письма от университетов-партнеров, приступит к присуждению стипендий.

Процесс отбора студентов в УКА будет отвечать критериям открытости и равенства среди всех участников, подавших свои заявки на конкурс. УКА примет во внимание ранжирование по приоритетности, предоставленное университетом-партнером, и присудит места полной стипендии в соответствии с соглашениями, которые были достигнуты ранее и сообщены университетам-партнерам как «распределение мест». В случае присутствия дополнительного или остаточного финансирования, места полной стипендии будут распределены с учетом номинационного письма с ранжированием по приоритетности.

### **III.C. «НУЛЕВАЯ СТИПЕНДИЯ»**

В случае, если количество заявок будет превышать количество мест по стипендии, выделенное для каждой конкретной страны, студенты, не получившие стипендию, могут подать заявку на «нулевую стипендию».

Студенты с «нулевой стипендией» будут иметь равные права и обязанности наряду со студентами, обладающими полной стипендией. Однако «нулевая стипендия» не предполагает выплаты материальных средств (ни индивидуальной помощи, ни дорожного гранта). УКА установит количество мест с «нулевой стипендией» с учетом доступности программ бакалавриата, магистратуры, аспирантуры и докторантуры.

### **III.D. РЕЗУЛЬТАТЫ КОНКУРСА**

Предварительный список принятых к рассмотрению заявок и исключенных заявок (с указанием причины исключения) будет опубликован на официальном сайте УКА в конце ноября 2016г.: <http://www.uca.es/ori/portal.do?TR=C&IDR=144>.

В течение 10 рабочих дней студенты, которые включены в список исключенных заявок, должны исправить документы или дослать необходимые документы на [erasmus.ka107.incoming@gm.uca.es](mailto:erasmus.ka107.incoming@gm.uca.es)

В начале декабря 2017 г. будет опубликовано окончательное решение со списком студентов, которые получили полную и нулевую стипендии.

После публикации результатов, отобранные студенты должны подтвердить свое согласие на получение стипендии, отправив письмо по следующему адресу: [erasmus.ka107.incoming@gm.uca.es](mailto:erasmus.ka107.incoming@gm.uca.es). Всем координаторам университетов-партнеров будут направлены подробные инструкции по этому поводу.

## **IV. ОБЯЗАННОСТИ УКА**

1. УКА вышлет письмо о зачислении и полезную информацию всем отобранным и подтвердившим свое согласие студентам, согласно официально опубликованному списку зачисленных студентов на сайте университета (**в середине декабря**).

2. По прибытии, на регистрационной встрече, организованной отделом международных отношений, студенты получают соответствующий пакет документов с полезной информацией, а также студенческим билетом и доступом к интернету.

3. УКА назначит каждому студенту академического координатора на факультете, на котором будет осуществляться его обучение. Данный координатор будет ответственным за подпись учебного соглашения и обеспечение необходимой академической поддержки студента.

4. По прибытии, УКА выплатит денежные средства каждому студенту-обладателю полной стипендии в соответствии со следующими нормами:

- Индивидуальная помощь: 1200 евро в начале стажировки и остаток в середине апреля 2018г.

- Дорожный грант (рассчитанный согласно нормам, указанным в параграфе I.B. настоящего документа): в середине апреля.

5. По завершении стажировки, секретариат каждого факультета обязуется предоставить студенту сертификат с отметками по пройденным дисциплинам или сертификат по результатам исследовательской деятельности. Если студент завершит свое обучение в УКА раньше окончания второго семестра, секретариат каждого факультета вышлет данные документы по почте, как студентам, так и отправляющим университетам.

## V. ОБЯЗАННОСТИ СТУДЕНТОВ

1. Каждый отправляющий университет устанавливает конечную дату приема заявок в своем университете до 7 ноября 2017г. с целью своевременного приема и номинирования студентов для УКА.

2. Как только студент зачисляется в УКА, он обязуется подписать грантовый договор (УКА обеспечит студентов всей необходимой информацией по данному вопросу).

3. Студент обязуется оформить **студенческую** визу в своей стране. Для оформления данной визы УКА обеспечит студентов письмом о зачислении в университет.

4. Студент берет на себя ответственность по оплате дорожных расходов и обязуется материально обеспечить первый месяц своего пребывания в Кадисе (с момента прибытия и до первого получения стипендии).

5. Студент обязуется самостоятельно оформить и оплатить медицинскую страховку на весь период пребывания в Кадисе. Всем студентам УКА требуется оформить страховку, указанную УКА, которая будет соответствовать всем требованиям консульств и посольств для получения визы.

6. Студент самостоятельно занимается поиском жилья на период своего пребывания в Кадисе. Центр по размещению студентов УКА может лишь



предоставить информацию о вариантах размещения в Кадисе (студенческие квартиры).

7. Студенты обязуются явиться на регистрационные встречи, которые организует Международный отдел УКА в начале февраля 2018 г. (подробная информация будет отправлена принятым студентам). На регистрационных встречах студент обязан указать дату своего отъезда и подтвердить, что он будет находиться в УКА до этой даты.

8. Студент обязуется посещать занятия или осуществлять исследовательскую деятельность согласно своему учебному соглашению, а также оповестить международный отдел обоих университетов (отправляющей и принимающей стороны) в случае досрочного прекращения стажировки в УКА.

9. Минимальное и обязательное пребывание в УКА по программе студенческой мобильности Erasmus+ KA107 составляет 3 месяца (90 дней). В противном случае, студент обязуется вернуть стипендию в полном объеме (индивидуальную помощь и дорожный грант).

10. По истечении двух месяцев пребывания в УКА (в середине апреля), студент обязуется прийти в международный отдел УКА и подписать заявление о продлении стажировки, таким образом, подтверждая свое нахождение в УКА для получения второй части денежного гранта.

## **VI. РАСПРОСТРАНЕНИЕ ИНФОРМАЦИИ О КОНКУРСЕ**

Отправляющие университеты обязуются объявить о данном конкурсе на своих официальных сайтах, а также распространить информацию посредством местных и региональных средств массовой информации.

Кадис 3 октября 2017 г.  
Хуан Карлос Гарсиа Галиндо  
Генеральный директор международных отношений  
Университет Кадиса